

INNER WHEEL



DEUTSCHLAND

Übersetzung des Briefes vom 01. Juli 2024 von Trish Douglas, Inner Wheel Weltpräsidentin 2023/2024
durch Renate Thost-Stetzler

Pforzheim, 06.07.2023

Meine lieben Inner Wheel Mitglieder,

es ist mir eine große Ehre, in diesem 100. Jubiläumsjahr von Inner Wheel, Ihre International Inner Wheel Präsidentin zu sein. Im vergangenen Jahr wurden wir von der unmittelbaren Past Präsidentin von International Inner Wheel, Zeny, dazu aufgefordert, Wunder zu schaffen, „**Work Wonders**“, und das haben Sie ohne Zweifel getan. In diesem Jahr werden wir unter dem Leitspruch „**Shine A Light**“ ein Licht zu werfen auf all die fantastische Arbeit, die bereits geschehen ist und noch bevorsteht. Es ist ein ganz besonderes Jahr für jede Einzelne von uns. Vielen Dank, Zeny, für Ihre großartige Führung im vergangenen Jahr.

Mein aufrichtiger Dank geht an die ehemalige Präsidentin des IIW, Ebe Panitteri Martines, für ihre Arbeit bei der Gründung unserer neuen Clubs weltweit. Ebe verlässt das Executive Board, und es bereitet mir große Freude, Mamta Gupta, die neue IIW-Vizepräsidentin, im „IIW-Team“ willkommen zu heißen. Im „IIW-Team“ bleiben unsere technische Zauberin, die unmittelbare Past Präsidentin Zeny, Sarita, die Schatzmeisterin, und Sissel, die Vorsitzende des Verfassungsausschusses. Prabha, unsere Redakteurin/Medienmanagerin, die wunderbare Arbeit mit unseren Internetmedien, Magazinen und Bulletins geleistet hat, tritt in ihr zweites Jahr.

Wir begrüßen 16 Board-Direktorinnen im internationalen Führungsgremium. Ich freue mich, dass sieben von ihnen für ihr zweites Jahr zurückkehren werden, um „ein Licht auf die ganze Welt zu werfen“ und mit unseren nicht zu Distrikten gehörenden Clubs zusammenarbeiten.

Inner Wheel kann seine Ziele zur Förderung persönlichen Engagements nicht erreichen ohne die Unterstützung unserer Nationalen Präsidentinnen, Nationalen Repräsentantinnen, Distriktspräsidentinnen, Clubpräsidentinnen, unserer UN-Repräsentantinnen und all unserer wunderbaren Mitglieder in jedem Distrikt und Club, während Sie sich auf den Weg machen, „to **Shine A Light**“.





Übersetzung des Briefes vom 01.07.2023 von Trish Douglas, Inner Wheel Weltpräsidentin 2023/2024
durch Renate Thost-Stetzler

Pforzheim, 06. Juli 2023

ERHELLE LEBEN FÜR DIE ZUKUNFT: Fangen wir mit dem internationalen Verständnis an. Meine Vision ist es, in Manchester ein „Haus der Kultur“ zu haben. In der Vergangenheit hatten wir ein „Haus der Freundschaft“, und Freundschaft wird sehr präsent sein. Jedes unserer Länder hat etwas zu bieten, und es wird ein Licht auf unsere großartige Organisation werfen. Ich ermutige die Mitglieder, ihre verschiedenen Artefakte mitzubringen, die ihr Land repräsentieren. Die ehemalige IIW-Präsidentin Phyllis Charter freut sich darauf, Ihre Ideen und Illustrationen entgegenzunehmen.

MENTALES WOHLBEFINDEN ERHELLT LEBEN. Anorexie ist eine Krankheit, die „alle Bevölkerungsgruppen betrifft“. Auf der Manchester Convention unterstützte ich BEAT, eine Wohltätigkeitsorganisation zur Unterstützung von Essstörungen. Auf der Convention wird es einen „nostalgischen Süßwarenladen“ geben, falls Sie bereit sind, Unterstützung zu leisten. Indem Sie eine Packung Ihrer Lieblings Süßigkeiten spenden, wird BEAT enorm davon profitieren. Bisher wurden etwa 600 € von ehemaligen Vorstandsmitgliedern gespendet, die sich in Edinburgh trafen und großzügig für die Wohltätigkeitsorganisation gaben.

Dies ist ein aufregendes Jahr für alle Mitglieder von Inner Wheel – HUNDERT JAHRE! Ich bin sicher, dass Margarette Golding und 27 weitere Mitglieder im Januar 1924, als sie sich in den Türkischen Bädern in Manchester trafen (weil es kostenlos war) niemals erahnen konnten, dass Inner Wheel 100 Jahre später in 100 Ländern mit über 120.000 Mitgliedern aktiv sein würde, die während unseres Hundertjahrfeier „**Shine A Light**“ ein Licht werfen werden.

Ich freue mich mit Stolz darauf, alle zu unserer Convention in Manchester vom 7. bis 10. Mai 2024 willkommen zu heißen. Ein sicheres „**Shine A Light**“, das dies ganze Welt sehen kann.

Mit freundschaftlichen Grüßen und in Dienstbereitschaft.

Trish Douglas

